



**RADA
UNII EUROPEJSKIEJ**

**Bruksela, 26 czerwca 2007 r. (26.06)
(OR. en)**

**11177/07
COR 1 REV 1**

CONCL 2

SPROSTOWANIE PISMA PRZEWODNIEGO

Od: Prezydencja

Do: Delegacje

Dotyczy: **RADA EUROPEJSKA W BRUKSELI
21-22 CZERWCA 2007 R.**

KONKLUZJE PREZYDENCJI

Do ZAŁĄCZNIKA I do konkluzji prezydencji wprowadza się następujące zmiany:

Strona 15, tytuł: „PROJEKT MANDATU KONFERENCJI MIĘDZYRZĄDOWEJ” zastępuje się tytułem „MANDAT KONFERENCJI MIĘDZYRZĄDOWEJ”

Str. 16 przypis 1, ostatnie zdanie: „.... (dok. 580/07) ”zastępuje się „... (dok. 11197/07)...”

Str. 18: ust. 13 otrzymuje następujące brzmienie:

„13. System stanowienia podwójną większością głosów, zgodnie z ustaleniami podjętymi podczas konferencji międzyrządowej w 2004 roku, wejdzie w życie 1 listopada 2014 r.; do tego czasu nadal będzie obowiązywać obecny system stanowienia większością kwalifikowaną (art. 205 ust. 2 TWE). Następnie, podczas okresu przejściowego, do 31 marca 2017 r., w przypadku decyzji przyjmowanej większością kwalifikowaną każdy z członków Rady będzie mógł wystąpić z wnioskiem, aby decyzja ta została przyjęta zgodnie z zasadą większości kwalifikowanej określonej w art. 205 ust. 2 obowiązującego TWE.

Ponadto, do 31 marca 2017 r., jeżeli członkowie Rady reprezentujący co najmniej 75% ludności lub co najmniej 75% liczby państw członkowskich niezbędnej do stworzenia mniejszości blokującej wynikającej z zastosowania art. [I-25 ust. 1 akapit pierwszy] lub art. [I-25 ust. 2] zasygnalizują swój sprzeciw wobec przyjęcia przez Radę większością kwalifikowaną danego aktu prawnego, będzie miał zastosowanie mechanizm przewidziany w projekcie decyzji zawartym w deklaracji nr 5 załączonej do Aktu końcowego konferencji międzyrządowej w 2004 roku. Od 1 kwietnia 2017 r. będzie miał zastosowanie ten sam mechanizm, przy czym odnośne wielkości procentowe będą wynosić, odpowiednio, co najmniej 55% ludności lub co najmniej 55% liczby państw członkowskich niezbędnej do stworzenia mniejszości blokującej wynikającej z zastosowania art. [I-25 ust. 1 akapit pierwszy] lub art. [I-25 ust. 2].

Str. 25 przypis 17: wykreśla się ostatnie zdanie „Dwie delegacje ... tego protokołu”.

Str. 25: przypis 20 otrzymuje następujące brzmienie: „Dwie delegacje zastrzegły sobie prawo przyłączenia się do protokołu, o którym mowa w przypisie 19.”

Str. 25: przypis 21 otrzymuje następujące brzmienie: „Ti. wersja Karty ...”

Str. 29 pkt 2 lit. c) akapit drugi wiersz pierwszy: sformułowanie „... co najmniej jedna trzecia państw członkowskich...” należy zastąpić sformułowaniem „... co najmniej 2 państw członkowskich...”

Str. 29 pkt 2 lit. d) akapit drugi wiersz pierwszy: sformułowanie „... co najmniej jedna trzecia państw członkowskich...” należy zastąpić sformułowaniem „... co najmniej 2 państw członkowskich...”.